



BOSCH

報道関係者各位:

Bosch Corporation
3-6-7, Shibuya, Shibuya-ku,
Tokyo 150-8360 Japan
Tel +81 3 3400-1551
Fax +81 3 3499-4116
<http://www.bosch.co.jp/>

ボッシュ・グループ 主催 被災地復興支援事業
ドイツの豊かな音楽に触れるひととき
管弦楽団の最高峰ドイツのシュトゥットガルト室内管弦楽団 による
「オクトーバー・コンサート in 東松島」

2014 年 10 月 吉日

<取材のご案内>

- ◆ 2014 年 10 月 10 日(金) 東松島市コミュニティセンター
16:00~「ファミリーフレンドリーコンサート」(対象:未就学児童と保護者約 100 名)
18:30~「オクトーバー・コンサート」(対象:東松島市民 約 400 名)
- ◆ 2014 年 10 月 11 日(土)野蒜市民センター
10:00~「ミニコンサート&交流会」(対象:東松島市民 約 100 名)

拝啓 貴社ますますご繁栄のこととお喜び申し上げます。
平素は格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

ボッシュ・グループは、東日本大震災以降継続している宮城県東松島市への復興支援活動の一環で、2014 年 10 月 10 日(金)、11 日(土)に管弦楽団の最高峰ドイツのシュトゥットガルト室内管弦楽団 による「オクトーバー・コンサート in 東松島」を開催いたします。

「シュトゥットガルト室内管弦楽団」とは、ボッシュ・グループが本社を置くドイツ/シュトゥットガルトを拠点とし、ヨーロッパで最も長い歴史を持つ室内管弦楽団です。2012 年 11 月、公演のため隔年で来日している同楽団に依頼し、ボッシュ・グループが行う支援活動の一環として、東松島市での演奏会を実施しました。その会が地元の方々から大変好評をいただいたことを受け、再度公演を依頼するはこびとなりました。

2014 年 10 月 10 日は、東松島市コミュニティセンターにて、未就学児童と保護者約 100 名を対象とした「ファミリーフレンドリーコンサート」と、同市民約 400 名を対象とした「オクトーバー・コンサート」を、さらに翌 10 月 11 日(土)には、野蒜市民センターにて同市民 100 名を対象とした「ミニコンサート&交流会」の計 3 回の公演を予定しています。「オクトーバー・コンサート」と「ミニコンサート&交流会」では、地元のコーラス部と弊社のコーラスチームが楽団と共演します。



両日とも、東松島市のみなさまに、伝統と独創性に富むドイツの豊かな音楽文化や歴史を身近に感じていただくと同時に、やすらぎの時間をお過ごしいただきたく、日本でもおなじみの曲を中心とした構成で演奏する予定です。

報道関係者のみなさまにはお忙しい中、大変恐縮ではございますが、万障お繰り合わせの上、ぜひご取材いただけますよう、ご案内申し上げます。

敬具

— 記 —

1. 「ファミリーフレンドリーコンサート」

開催日時:2014年10月10日(金) 16:00~16:30

参加対象:未就学児童と保護者 約**100**名

会場:東松島市コミュニティセンター(宮城県東松島市矢本字大溜 1-1)

スケジュール(案):

- ・開会挨拶:ポッシュ株式会社 コーポレート・コミュニケーション部
ゼネラル・マネージャー 下山田 淳
- ・ご挨拶:東松島市子育て支援センター所長 高橋 千賀子様
- ・コンサート&楽器および楽曲についての説明

2. 「オクトーバー・コンサート」

開催日時:2014年10月10日(金) 18:30~20:30

参加対象:東松島市民 約**400**名

会場:東松島市コミュニティセンター(宮城県東松島市矢本字大溜 1-1)

スケジュール(案):

- ・開会挨拶:ポッシュ株式会社 取締役副社長 ウド・ヴォルツ
- ・ご挨拶:宮城県東松島市 市長 阿部 秀保 様
- ・コンサート(※20:40 終演予定)

3. 「ミニコンサート&交流会」

開催日時:2014年10月11日(土) 10:00~11:00

参加対象:東松島市民 約**100**名

会場:野蒜市民センター(宮城県東松島市野蒜字亀岡 82 番地)

スケジュール(案):

- ・開会挨拶:ポッシュ株式会社 取締役副社長 ウド・ヴォルツ
- ・ミニコンサート、地元コーラス隊およびポッシュのコーラス隊の合唱

<備考>

※会場での取材は原則問題ありませんが、取材を開始される前には**必ず本人に了承を得た上で**取材いただけますよう何卒お願い申し上げます。

※一般の方の参加申し込み受付は終了しています。

※満席が予想されます。報道関係者用としての席の用意はございません。

空いているスペースでのご取材、撮影をお願いいたします。

**報道関係者からのお問い合わせ**

コーポレート・コミュニケーション部
舟田 直美
電話: 03-5485-3393

その他お問い合わせ

コーポレート・コミュニケーション部 社会貢献事務局担当
佐伯 妙子
電話: 03-5485-3393

◆◆ ボッシュ・グループの東松島市への復興支援活動について ◆◆

創業者ロバート・ボッシュの「社会奉仕」の精神に基づき、自主的・積極的に社会との調和を図り、さまざまな分野で社会への奉仕活動を実施しているボッシュ・グループでは、東日本大震災後、宮城県東松島市に対する復旧・復興支援活動を継続しています。

震災が発生した 2011 年には、同市内の被災した保育所など公共施設の代替として仮設コンテナハウス 14 棟(300 ユニット)や市公用車としてのクリーンディーゼル乗用車 6 台、電動工具など必要な物資を寄贈するとともに、従業員による瓦礫撤去等のボランティア活動の実施や、保育所向けのチャリティーイベントの開催(「ドイツの聖ニコラウス(サンタ)がやって来た!」)など人的な面でも支援しました。

また東松島市のみなさまが、少しでも笑顔になれるお手伝いができればと、2012 年 6 月 20 日、ドイツのサッカーチーム VfB シュトゥットガルト所属の岡崎慎司選手(現:FSV マインツ 05)と酒井高德選手のご協力で、同市内にある小野小学校全校生徒 126 人と矢本第二中学校のサッカー部員 37 人を対象にした「世界に羽ばたこう! サッカー教室 in 東松島」を、11 月には「シュトゥットガルト 室内管弦楽団 東松島市公演」を開催。翌 2013 年には、同市の小中学生および保護者約 40 人を対象に「夢に向かってアクセルを踏もう」全日本 F3 選手権シリーズ決勝観戦ツアーを実施しました。

さらにボッシュ・グループは、2013 年から同市が開始した新プロジェクト「復興木工"絆"プロジェクト」に、作業に必要となる電動工具を寄贈しました。今回のコンサートでは弊社の社員ボランティアから来場者の皆さんに、そのプロジェクトで制作されたコースターをお土産としてお渡しする予定です。

*注: 東松島市で防災集団移転促進事業の造成工事で出た伐採木を原料に、仮設住宅の住民を中心とする市民のみなさんが、全国からのご支援に感謝し、心を込めてさまざまな木工品を制作するというプロジェクト。

以上